



สำนักภาษาต่างประเทศ

งานแปลข่าวรอบโลก			
ประเทศ	สาธารณรัฐเกาหลี (เกาหลีใต้)	หมวด	กฎหมาย
ข่าวประจำวัน	๒๐ เมษายน ๒๕๖๕		
หัวข้อข่าว	รัฐสภาเกาหลีใต้ ปรับปรุงพื้นที่ภายในอาคารเพื่ออำนวยความสะดวกแก่กลุ่มเปราะบางทางสังคมให้สามารถเข้ามาใช้บริการได้สะดวกมากขึ้น		

รัฐสภาสาธารณรัฐเกาหลี (เกาหลีใต้) ได้ดำเนินโครงการออกแบบทางเดินให้ราบเรียบ (Barrier Free) ไร้ขั้นบันไดหรือทางต่างระดับเพื่อให้ผู้สูงอายุหรือคนใช้รถเข็นสามารถใช้เส้นทางได้ด้วย* โดยมีการปรับเปลี่ยนแท่นปราศรัย (โพเดียม) ภายในห้องประชุมใหญ่รัฐสภาในรอบ ๔๗ ปี หลังการก่อสร้างอาคารรัฐสภา โดยมีการติดตั้งอุปกรณ์สำหรับการเลื่อนและหมุนโพเดียมเพื่ออำนวยความสะดวกแก่สมาชิกรัฐสภาที่ใช้รถเข็น



นายพัค พยองซอก ประธานรัฐสภา สํารวจและชมการสาธิตการใช้อุปกรณ์ที่ติดตั้งไว้สำหรับโพเดียมในห้องประชุมรัฐสภา เพื่ออำนวยความสะดวกแก่สมาชิกรัฐสภาที่น้ํงรถเข็น ตามโครงการปรับพื้นที่ภายในอาคารรัฐสภาเพื่อลดอุปสรรคการใช้บริการของกลุ่มเปราะบางทางสังคม

ที่มาภาพ: <http://www.dklibo.com/news/articleView.html?idxno=361507> <https://news.naver.com/main/read.naver?oid=003&aid=0011104908>

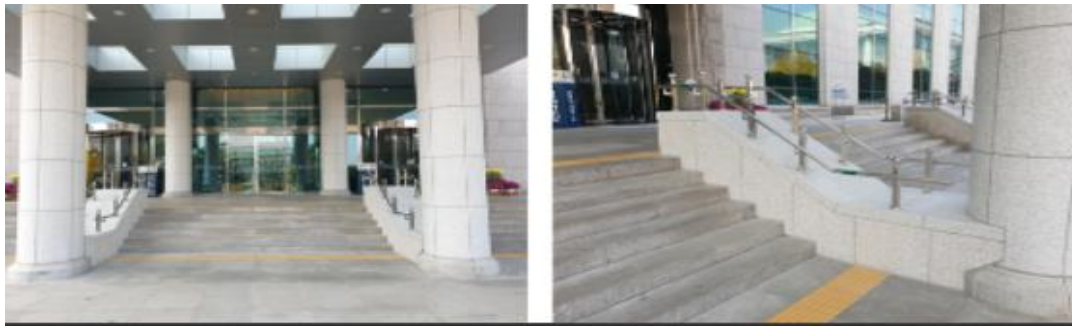
รัฐสภาได้ตระหนักถึงความพยายามในการลดอุปสรรคการสัญจรภายในอาคาร โดยก่อนหน้านี้เมื่อปี ๒๕๖๓ ได้เริ่มปรับพื้นที่จุดสำคัญภายในอาคาร ทั้งการปรับเปลี่ยนราวบันได และพื้นทางเดินเป็นอักษรเบรลล์ (Braille Block) ที่ปรากฏบนทางเท้าบริเวณทางเข้าอาคารที่ทำการสมาชิกรัฐสภา ห้องประชุม ห้องทำงาน สมาชิกฯ และห้องน้ำ เป็นต้น เพื่ออำนวยความสะดวกในการเดินทางสำหรับผู้สูงอายุและผู้พิการทางการมองเห็นได้อย่างเหมาะสมและปลอดภัย

นายพัค พยองซอก ประธานรัฐสภา กล่าวว่า นับตั้งแต่เข้ารับตำแหน่งได้พยายามผลักดันนโยบายปรับปรุงพื้นที่ภายในอาคารรัฐสภาให้เหมาะสมกับการใช้งานแก่ผู้พิการ เช่น ปรับพื้นประตูทางเข้าห้องประชุมให้ราบเรียบเสมอกันปราศจากธรณีประตู จัดให้มีล่ามภาษามือในห้องแถลงข่าว พื้นที่จอดรถสำหรับผู้พิการ

* เป็นการออกแบบเพื่อทุกคน (Universal Design) หมายถึง การออกแบบผลิตภัณฑ์ และสภาพแวดล้อม ที่ปราศจากการออกแบบหรือดัดแปลงเป็นพิเศษ เป็นการออกแบบที่ทุกคนสามารถใช้ประโยชน์ได้อย่างกว้างขวางเท่าที่เป็นไปได้มากที่สุด โดยไม่มีข้อจำกัดทางด้านอายุและสภาพร่างกาย

ให้อยู่ใกล้กับเส้นทางไปห้องประชุมสภาใหญ่ และกำหนดให้มีสัญลักษณ์อักษรเบรลล์ตามพื้นที่ต่าง ๆ ครอบคลุม ทั่วอาคาร เพื่อลดข้อจำกัดในการเดินทางและการใช้สอยของผู้พิการทางการมองเห็น

นอกจากนั้น ยังมีการปรับปรุงการเข้าถึงบริการของศูนย์รับเรื่องร้องเรียนของรัฐสภา สำหรับผู้ใช้บริการที่เป็นกลุ่มผู้สูงอายุและผู้พิการด้วยการจัดทำคู่มือคำแนะนำการใช้บริการแบบอักษรเบรลล์ ติดตั้งโปรแกรมขยายตัวอักษรและจอภาพในเครื่องคอมพิวเตอร์พกพา (Tablet) เพื่อช่วยเอื้อในการอ่าน อุปกรณ์เครื่องช่วยฟัง บริการล่ามภาษามือสำหรับผู้พิการทางการได้ยิน บริการล่ามภาษาต่างประเทศสำหรับแรงงานชาวต่างชาติ และครอบครัวพหุวัฒนธรรม โดยรัฐสภาได้ดำเนินการประสานความร่วมมือกับสมาคมผู้พิการ ศูนย์บริการล่ามสำหรับชาวต่างชาติ และศูนย์ส่งเสริมครอบครัวพหุวัฒนธรรม เพื่ออำนวยความสะดวกแก่ประชาชนดังกล่าวสำหรับงานบริการรับเรื่องร้องเรียนของรัฐสภาให้เกิดประสิทธิภาพมากขึ้น



ภาพด้านหน้าอาคารที่ทำการสมาชิกรัฐสภาเกาหลีใต้ (ตั้งอยู่บริเวณใกล้เคียงกับอาคารรัฐสภา) ได้ปรับเปลี่ยนราวบันไดและพื้นทางเดินเป็นอักษรเบรลล์บนทางเท้า เพื่ออำนวยความสะดวกในการสัญจรแก่ผู้พิการทางการมองเห็น

ที่มาภาพ: <http://www.ablenews.co.kr/News/NewsContent.aspx?CategoryCode=0014&NewsCode=001420201030094237518056>

ที่มาของข่าว:	https://www.assembly.go.kr/assm/notification/news/news01/bodo/bodoView.do?bbs_num=53113&bbs_id=&no=8973&currentPage=1&search_key_n=&search_val_v=&CateGbn=&Gbntitle=N
วันที่พิมพ์ของเว็บไซต์ :	๑๘ เมษายน ๒๕๖๕

ผู้ปฏิบัติงาน	ว่าที่ร้อยตรี สมใจ ทองกุล	นักวิเทศสัมพันธ์ชำนาญการ	
กลุ่มงาน	ภาษาญี่ปุ่นและเกาหลี	ลำดับที่/ปีงบประมาณ	๒๐/๖๕
ผู้แทน	นางสาวศิริสา ชลายนานนท์	นักวิเทศสัมพันธ์เชี่ยวชาญ กลุ่มงานภาษาอังกฤษ	
ผู้ตรวจ	นางสาวกฤษณี มาศรีจันทร์	ผู้อำนวยการสำนักภาษาต่างประเทศ	